

Distr.: General
15 October 2008
Arabic
Original: English



رسالة مؤرخة ١٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٨ موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم لرواندا لدى الأمم المتحدة

بناء على تعليمات من حكومتي، وإلحاقاً برسالتي المؤرخة ١٤ تشرين الأول/أكتوبر

٢٠٠٨ (S/2008/649)، أتشرف بأن أطلب إلى مجلس الأمن التابع للأمم المتحدة ما يلي:

١ - أن يدين إدانة قاطعة تعاون القوات المسلحة لجمهورية الكونغو الديمقراطية مع القوات المسلحة الرواندية السابقة/الإنتراهاموي/القوات الديمقراطية لتحرير رواندا، واتخاذها مواقع مشتركة مع تلك الجهات، والتسلح معها من جديد، وتنفيذها عمليات عسكرية مشتركة معها في انتهاك لاتفاق لوساكا لوقف إطلاق النار (١٩٩٩)، ولاتفاق بريتوريا (٢٠٠٢)، ولبلاغ نيروبي (٢٠٠٧)، ولقرار مجلس الأمن التابع للأمم المتحدة ١٨٠٤ (٢٠٠٨).

٢ - أن يوقع جزاءات على قادة القوات المسلحة لجمهورية الكونغو الديمقراطية المتورطين تورطاً مباشراً في آخر حالات التعاون مع قوى الإبادة الجماعية، وهم:

العقيد دلفان كاهيمبي: نائب قائد المنطقة العسكرية الثامنة للقوات المسلحة لجمهورية الكونغو الديمقراطية

العقيد دافيد روغانبي: قائد اللواء الرابع عشر بالقوات المسلحة لجمهورية الكونغو الديمقراطية

العقيد يافي يولو: قائد اللواء الحادي والثمانين بالقوات المسلحة لجمهورية الكونغو الديمقراطية

العقيد باسيفيك ماسونزو: قائد المنطقة العسكرية العاشرة للقوات المسلحة لجمهورية الكونغو الديمقراطية

العقيد ريشار مونغورا: قائد اللواء الخامس عشر بالقوات المسلحة لجمهورية الكونغو الديمقراطية



٣ - أن يوقف جميع ما تقدمه بعثة منظمة الأمم المتحدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية من دعم إلى القوات المسلحة لجمهورية الكونغو الديمقراطية إلى أن يتم التحقق من انتهاء اتخاذها مواقع مشتركة مع القوات الديمقراطية لتحرير رواندا وانتهاء ما بينهما من تعاون. وأطلب تعميم هذه الرسالة كوثيقة من وثائق مجلس الأمن.

(توقيع) جوزيف نسينغيمانانا

السفير

الممثل الدائم